



ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
ТЕРМОС ИЗ НЕРЖАВЕЮЩЕЙ СТАЛИ
С ВАКУУМНОЙ ИЗОЛЯЦИЕЙ
ДЛЯ НАПИТКОВ

Серия JOQ

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Компания THERMOS® выражает благодарность за Ваш выбор и гарантирует высокое качество и безупречное функционирование данного изделия при соблюдении правил его эксплуатации.



Вы являетесь обладателем уникального изделия от создателя первого в мире термоса – компании THERMOS®, история которой началась в 1904 году.

Сегодня международная торговая марка THERMOS® является самой узнаваемой в своей категории, имеет более 250 уникальных мировых патентов. Группа компаний THERMOS® сохраняет мировое лидерство и производит самую широкую линейку изотермических товаров: собственные заводы в 5 странах мира - США, Японии, Китае, Малайзии и на Филиппинах - выпускают высококачественную запатентованную продукцию, получившую признание потребителей более, чем в 115 странах мира.

Вся продукция торговой марки THERMOS® создается с ориентацией на индивидуальные потребности покупателей и обеспечивает удобство и комфорт для здорового и полноценного питания в любых жизненных ситуациях.

ТЕРМОС СЕРИИ JOQ: ОСНОВНЫЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Объем, л	0,350	0,480	0,600
Вес изделия, кг	0,200	0,270	0,300
Высота, см	12,5	14,5	16,5
Диаметр горлышка, см	4,0	4,0	4,0
Диаметр основания, см	6,5	6,5	7,0
Корпус	нержавеющая сталь		
Колба	18/8 AISI 304 STAINLESS STEEL		
Тип крышки	Винтовая		



THERMOS® JOQ соответствует
Международному стандарту качества EN 12546 - 1:2000.

МАТЕРИАЛЫ

Для производства оригинальных термосов компания THERMOS®, использует только высококачественные материалы, соответствующие мировым стандартам, благодаря чему обеспечиваются лучшие изотермические свойства изделий, прочность, надёжность, лёгкость, безопасность и долговечность.

КОРПУС и ВНУТРЕННЯЯ КОЛБА из нержавеющей стали **18/8 AISI 304**, в составе которой 18% хрома и 8% никеля, что делает сплав прочным, устойчивым к действиям агрессивных сред, а также к внешним повреждениям и вмятинам. Этот коррозионностойкий и жаропрочный материал премиум-класса, относящийся к категории пищевой нержавеющей стали, соответствует строгим гигиеническим и токсикологическим требованиям, **исключает возможность химического взаимодействия с содержимым термоса**, является лёгким в обслуживании.

ВИНТОВАЯ КРЫШКА-ПРОБКА производится **из сополимеров нового поколения**, отличающихся термостойкостью и устойчивостью к любому химическому воздействию, высокой механической прочностью и износостойкостью, не содержат бисфенол А (BPAfree) и **являются абсолютно безопасными для здоровья**.

УПЛОТНИТЕЛЬ – из инертного пищевого силикона, функционального и долговечного. Пищевой силикон - **гипоаллергенный материал**, гигиеничный и экологичный; прост в уходе, не окисляется и не выделяет вредных веществ даже при сильном нагреве.

ТЕХНОЛОГИИ

Производственные мощности собственных заводов компании THERMOS® ориентированы на изготовление современных изотермических товаров с применением инновационных технологий.

ТЕХНОЛОГИЯ ВАКУУМИЗАЦИИ THERMOS®

При изготовлении термосов из пищевой нержавеющей стали используются специальные инженерные установки, позволяющие реализовать запатентованную технологию вакуумизации THERMOS® - это разработка, не имеющая аналогов в мире: с помощью **уникального промышленного оборудования** в пространстве между стенками внутренней колбы и внешнего корпуса термоса создается глубокий вакуум и перенос тепла, обусловленный конвекцией и теплопроводностью воздуха, практически исключается, благодаря чему обеспечиваются высокие теплоизолирующие свойства термоса.

Используемые собственные инновационные разработки в процессе производства термосов

позволяют минимизировать зазор межстеночного пространства с вакуумным слоем, тем самым увеличивая полезный объем изделия.

ТЕХНОЛОГИЯ БЕСШОВНОЙ СВАРКИ STT

Применяемая в производстве стальной колбы **технология бесшовной сварки металла STT** (сокращение от английского термина «Surface Tension Transfer» — перенос за счет сил поверхностного натяжения) позволяет получить устойчивое сварное соединение с идеально ровным и практически незаметным плоским швом, которое длительное время сохраняет вакуум между стенками термоса, усиливая теплоизолирующий эффект, добавляет колбе и корпусу термоса дополнительную герметичность и прочность, тем самым увеличивая срок его службы.

Использование передовых технологий обеспечивает высокий уровень теплоизоляции колб из нержавеющей стали, поэтому еда и напитки в термосах торговой марки THERMOS® сохраняются горячими или холодными рекордно долгое время.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Перед использованием проверьте правильность комплектации изделия.

Перед началом эксплуатации тщательно вымойте и просушите детали крышки-пробки и внутреннюю часть корпуса согласно настоящей инструкции.

* ВНИМАНИЕ!

Уплотнитель не является съёмной деталью и надёжно прикреплен к корпусу пробки. Поэтому не пытайтесь снимать уплотнитель, т.к. это может нарушить герметичность термоса, привести к протечкам, ожогам и охлаждению содержимого.

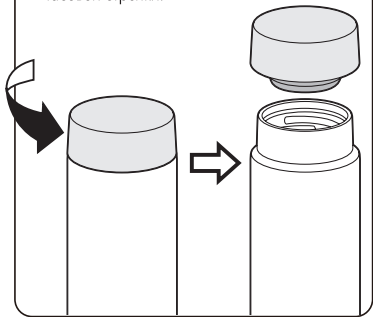


Изображение приведено только для справки: вид фактического изделия может иметь отличия.

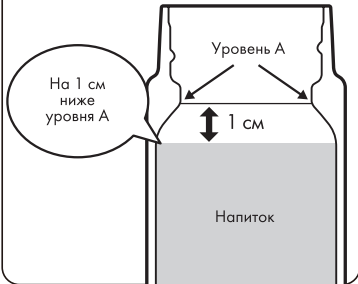


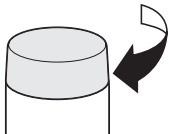
1

Чтобы заполнить термос,
снимите крышку-пробку,
поворачивая её против
часовой стрелки.

**2**

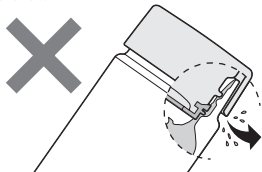
Наливайте напиток до установленной метки
(см. рисунок в разрезе). Если налить слишком
много, при закрывании пробки содержимое
может вылиться и обжечь вас.



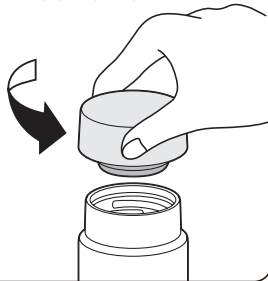
3

После заполнения термоса закройте его крышкой-пробкой, повернув её по часовой стрелке. Удостоверьтесь, что крышка завинчена полностью и плотно прилегает к корпусу.

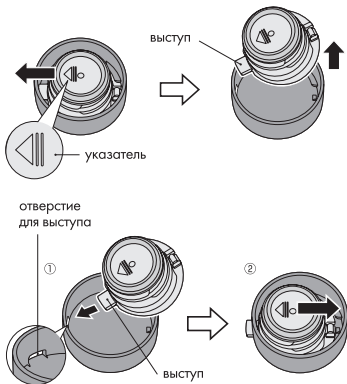
Во время закрывания термоса держите его вертикально, не наклоняйте и не трясите, т.к. содержимое может вылиться – возможны ожоги и загрязнения.

**4**

Чтобы налить напиток в чашку или пить непосредственно из термоса, выкрутите крышку против часовой стрелки, держа термос в вертикальном положении. Специальная конструкция крышки-пробки позволяет быстро и легко открывать и закрывать термос, т.к. для этого достаточно повернуть крышку на один оборот (380°).



РАЗБОРКА И СБОРКА КРЫШКИ-ПРОБКИ



Для разборки крышки-пробки сместите корпус пробки в направлении указателя в виде стрелки, чтобы выступ оказался снаружи корпуса крышки. Аккуратно приподнимите пробку и достаньте её из крышки. Тщательно промойте и просушите обе детали.

Чтобы собрать крышку-пробку вставьте пробку в крышку таким образом, чтобы положение выступа совпадало с положением отверстия в крышке. Сдвиньте пробку в противоположном направлении указателя-стрелочки до щелчка, чтобы выступ оказался внутри крышки. Убедитесь, что пробка надёжно зафиксирована в крышке.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ И МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- 1 Термос предназначен для индивидуального использования с целью сохранения напитков горячими или холодными длительное время (температурный режим указан на упаковке изделия).
- 2 Снимите крышку-пробку термоса, повернув её против часовой стрелки и разберите её в соответствии с инструкцией. Тщательно вымойте все детали теплой водой с моющим средством для посуды.
- 3 Для более длительного сохранения содержимого термоса горячим (холодным) непосредственно перед использованием ополосните внутреннюю колбу горячей (холодной) водой.
- 4 При заполнении термоса не переполняйте его: оставьте немного свободного места, чтобы при закрывании крышкой-пробкой не выливалась лишняя часть содержимого – горячий напиток может обжечь вас.
- 5 После заполнения термоса закройте его крышкой-пробкой, повернув ее по часовой стрелке. Убедитесь в том, что крышка-пробка плотно прилегает к корпусу.
- 6 Всегда контролируйте температуру содержимого перед употреблением. Перед выпиванием горячего напитка убедитесь в том, что он комфортной температуры, чтобы не обжечься.
- 7 Не нагревайте термос в микроволновой печи, на плите или в любом типе печи. Изделие не должно находиться вблизи источников нагрева, так как из-за этого могут быть повреждены пластиковые и резиновые части. Не кипятите изделие.
- 8 Не используйте изделие не по назначению, в том числе для хранения или транспортировки растворителей, бензина и других химических веществ.

- 9 Проверьте, чтобы все детали изделия всегда были на месте и располагались надлежащим образом, чтобы содержимое не вылилось наружу, если термос случайно упадет или перевернется. Отсутствующие, изношенные или смещенные прокладки могут привести к утечке содержимого. Утечка горячего содержимого может обжечь вас.
- 10 Не используйте инструменты или любые устройства для вскрытия термоса. Во избежание поломки термоса не занимайтесь ремонтом и не разбирайте термос самостоятельно. Устанавливайте на изделие только специальные фирменные детали. По вопросам ремонта и приобретения сменных деталей обратитесь в Единый информационный центр.
- 11 Данное изделие не предназначено для хранения молочных напитков или детского питания (как нагретого, так и охлажденного), поскольку существует вероятность развития бактерий, содержащихся в вышеперечисленных продуктах/напитках.
- 12 Не рекомендуется для использования детьми: храните термос в недоступном для детей месте, особенно если в изделии находится горячее содержимое, которое может обжечь ребенка.
- 13 Не используйте термос для хранения или переноса газированных напитков или сухого льда, т.к. в этом случае образуется газ, который может вытолкнуть пробку.
- 14 Старайтесь не ронять термос и избегайте сильных ударов – это может привести к деформации и протеканию термоса или невозможности сохранения содержимого горячим (холодным).
- 15 Для сохранения теплоизолирующих свойств изделия и увеличения срока его службы не помещайте термос в холодильник.

УХОД ЗА ИЗДЕЛИЕМ



Перед первым использованием и после каждого использования вымойте все части изделия теплой водой с добавлением моющего средства, а затем чистой водой. Дайте всем деталям полностью высохнуть перед следующим использованием или хранением.



Не рекомендуется мыть изделие в посудомоечной машине, т.к. совместное воздействие горячей воды и используемых в посудомоечной машине специальных моющих средств может повлиять на внешний вид вашего изделия и привести к деформации пластиковых элементов.



Не используйте отбеливатель или очистители, содержащие хлор, а также растворители, бензол и др. средства, не предназначенные для чистки посуды.



Не используйте металлические щетки и губки, а также абразивные чистящие средства, т.к. они могут повредить внешнюю и/или внутреннюю поверхности изделия.



В процессе использования термоса часть содержимого может остаться между деталями изделия (крышки, прокладки пробки и т.п.), поэтому рекомендуется мыть термос вручную для обеспечения тщательной очистки всех частей изделия.



Для удаления стойких загрязнений можно использовать специальные средства для удаления загрязнений и накипи. Для этого необходимо поместить в термос по одной чайной ложке двууглекислой соды или лимонной кислоты, постепенно заполняя термос горячей водой, закрыть крышкой и оставить на ночь. Обязательно тщательно вымойте термос перед его заполнением.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

- Компания THERMOS® гарантирует, что термокружка будет заменена на новую в течение 5 лет с момента покупки при потере вакуумных свойств изделия.
- Гарантийное обязательство действует при условии, что во время использования соблюдаются рекомендации изготовителя. Права, которые покупатель получает по гарантийному обязательству, являются личными и не подлежат передаче другому лицу.
- Гарантийное обязательство не распространяется на крышку, пробку и прокладку изделия, а также обычное изнашивание или выцветание покрытия, или на любое состояние, вызванное злоупотреблением, пренебрежением, изменением, несчастным случаем или ненадлежащим использованием, или обслуживанием.
- Срок гарантии устанавливается с даты покупки изделия, которая подтверждается товарным чеком или иным заменяющим его документом.

УСЛОВИЯ И ГАРАНТИИ

- Замена изделия может быть произведена только в случае не сохранения температуры помещенной в него жидкости в соответствии с заявленными характеристиками.
- В случае повреждений, полученных в результате неправильного использования или употребления не по назначению, а также в случае механических повреждений, замена изделия не осуществляется.
- Претензии по качеству принимаются при предъявлении документа, подтверждающего дату покупки, или правильно заполненного гарантийного талона, включая печать торговой организации.

По нашему усмотрению мы отремонтируем или заменим часть какого-либо компонента изделия, которая не соответствует этой гарантии, в течение 30 дней после ее получения нашим сервисным центром.

Ни при каких обстоятельствах THERMOS® не несет ответственности за случайный, косвенный или специальный ущерб.

Производитель:

THERMOS (CHINA) HOUSEWARES CO., LTD.
NO.55 JINYANG ROAD, KUNSHAN ECONOMIC AND TECHNOLOGY DEVELOPMENT ZONE HEFENG
COMPLETE INDUSTRIAL AREA, KUNSHAN, JIANGSU, CHINA

ТЕРМОС (КИТАЙ) ХАУСВАРЕС КО ЛТД

№55 Цзиньян, Зона Экономического и Технологического Развития,
Куньшань, Промышленная зона Хэфэн, Куньшань, Цзянсу, Китай

Импортер/Поставщик/Эксклюзивный дистрибьютор:

ООО «ТЕРМОС РУС» - официальный представитель торговых марок THERMOS®, ALFI®
на территории Российской Федерации и СНГ.

Единый информационный центр:

+7 (800) 555-04-87

(звонок по России бесплатный)

THERMOS® является зарегистрированным товарным знаком в более чем 115 странах.

www.thermos.ru

ДАННОЕ ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА ТЕРМОСЫ
КОМПАНИИ THERMOS® С КОЛБОЙ ИЗ НЕРЖАВЕЮЩЕЙ СТАЛИ.

ДАННОЕ ГАРАНТИЙНОЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВО ЯВЛЯЕТСЯ ДОПОЛНЕНИЕМ
К ДРУГИМ ЮРИДИЧЕСКИМ ПРАВАМ, КОТОРЫМИ ВЫ ОБЛАДАЕТЕ.
ОНО НЕ ЗАТРАГИВАЕТ ЭТИХ ПРАВ.

Единый информационный центр:

+7 (800) 555-04-87

(звонок по России бесплатный)

service@thermos.ru

www.thermos.ru



ВНИМАНИЕ!

Проверьте правильность заполнения гарантийного талона продавцом.
Сохраняйте гарантийный талон до истечения гарантийного срока



УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим Вас за приобретение изделия компании THERMOS®

Данное изделие изготовлено с соблюдением высочайших стандартов качества.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН



ОФИЦИАЛЬНЫЙ
СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР

НАИМЕНОВАНИЕ	Термос из нержавеющей стали
МОДЕЛЬ/СЕРИЯ	THERMOS® JOQ
Артикул	
СРОК ГАРАНТИИ	5 лет
ДАТА ПРОДАЖИ	
ПРОДАВЕЦ	
ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА	
ПЕЧАТЬ ТОРГОВОЙ ОРГАНИЗАЦИИ	

